

Biken & Wandern mit Portis Guides! Preise Sommer 2023

Bike & Hike with Portis Guides!

www.portis.at



Gruppentarife **

group tours

Gruppengröße mindestens 4 Personen, maximal 10 Personen	group prices are based on at least 4 and maximum 10 persons in a group	pro Person	mit HochkönigCard pro Person (= 20 % Rabatt)
Ganztagestouren	whole day	65,00 €	52,00 €
Halbtagestouren 9:00 bis 12:00 oder 14:00 bis 17:00 Uhr	half day 9:00 am - 12:00 pm or 2:00 pm - 5:00 pm	55,00€	44,00 €

Privatguiding (1-2 Personen)**

private guiding

Privat I (Ganztagestour 9:00 - 17:00 Uhr)	whole day 9:00 am - 5:00 pm	295,00 €
jede weitere Person (ab der 3. Person)	each additional person (3rd person and more)	45,00 €
Privat II (Ganztagestour 5 Stunden)	whole day 5 hours	255,00 €
jede weitere Person (ab der 3. Person)	each additional person (3rd person and more)	35,00 €
Privat III (Halbtagestouren 3 Stunden, 9:00 bis 12:00 oder 14:00 bis 17:00	half day 3 hours from 9:00 am - 12:00 pm or 2:00 pm - 5:00 pm	180,00 €
jede weitere Person (ab der 3. Person)	each additional person (3rd person and more)	25,00 €

^{**} Der Bikeverleih, Liftkarten etc. sind NICHT im Guidingpreis inkludiert.

Rental bikes, cablecar tickets ets. are not in our guiding prices included.

Anmeldung zu unserem Tourenprogramm jeweils bis zum Vortag 17:00 Uhr bei Portis Sportshop dem Tourismusverband Dienten oder via info@portis.at.

Registration to our tour programm until 5:00 pm the day before in the Portis sportshop, the tourist office or via info@portis.at

Unsere Touren finden zu einem Großteil auf Forststraßen und Trails statt. Das Bergauf- und Bergabfahren auf Schotterstraßen ist Grundvoraussetzung für alle Tourteilnehmer.

The majority of our tour programm takes place on gravel roads and trails. Biking skills to go up- and downhill on gravel roads are basic condition for all tour participants

Preise verstehen sich pro Person und Tag

Prices per person per day

Gruppengröße: max. 10 Personen

Group size max. 10 persons



Biken & Wandern mit Portis Guides!

Bike- & Wandertouren Programm Sommer 2023

Bike & Hike with Portis Guides!

www.portis.at



	HochkönigCard Biketourenangebot ** ab 31.05. bis 06.10.2023 our range of bike-tours		Normalpreis pro Person	mit HochkönigCard pro Person
Dienstag Tuesday	E-Mountainbike-Tour Start um 10:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Dauer: ca. 4-5 Stunden	giuded e-moutainbike-tour start at 10:00 am at Portis sportshop, skicenter Dienten duration approx. 4-5 hours	€ 65,00+ € 19,00 Lift Ticket Sommerbahn	kostenlos with hochkönigcard free
Mittwoch Wednesday	E-Mountainbike-Tour Start um 10:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Dauer: ca. 4-5 Stunden	giuded e-moutainbike-tour start at 10:00 am at Portis sportshop, skicenter Dienten duration approx. 4-5 hours	€ 65,00+ € 19,00 Lift Ticket Sommerbahn	kostenlos with hochkönigcard free
	Mountainbike-Tour Start um 10:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Dauer: ca. 2-3 Stunden	guided mountainbike tour start at 10:00 am at Portis sportshop, skicenter Dienten duration approx. 2-3 hours	€ 55,00+ € 19,00 Lift Ticket Sommerbahn	kostenlos with hochkönigcard free
	Dauer: ca. 2-3 Stunden Fahrtechniktraining Start um 14:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Durchführung bei der Skillarea/Pumptrack Bürglalm Bergstation Dauer: ca. 2-3 Stunden	bike technique training start at 2:00 pm at Portis sportshop, skicenter Dienten Implementation at the Skillarea/Pumptrack Bürglalm top station duration approx. 2-3 hours	€ 55,00+ € 19,00 Lift Ticket Sommerbahn	kostenlos with hochkönigcard free
Freitag Friday	E-Mountainbike-Tour Start um 10:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Dauer: ca. 4-5 Stunden	giuded e-moutainbike-tour start at 10:00 am at Portis sportshop, skicenter Dienten duration approx. 4-5 hours	€ 65,00+ € 19,00 Lift Ticket Sommerbahn	kostenlos with hochkönigcard free

HochkönigCard Wandertourenangebot ** ab 31.05. bis 06.10.2023 our range of hiking-tours		Preis pro Person	
Sonntag Sunday	Wanderinfo Vormittag	hiking tour infos	
	aktuelle Infos und Tourentipps bei unseren geprüften Guides in Portis Sportshop		
Dienstag Tuessday	Sundowner Wanderung Start um 13:00 Uhr bei Portis Sportshop,Skizentrum Dienten Dauer: ca. 4 Stunden, ev. Ticket Sommerbahnen erforderlich	sundowner hiking tour start at 1:00 pm at Portis sportshop, skicenter Dienten duration approx. 4 hours, possibly lift ticket necessary	kostenlos
Mittwoch Wednesday	Ganztages-Wandertour Start und Treffpunkt laut Wanderprogramm des Tourismusverbandes Dienten Dauer: ca. 5-7 Stunden, ev. Ticket Sommerbahnen erforderlich	full day hiking tour start and meeting point according to the hiking program of the tourist office Dienten duration approx. 5-7 hours, possibly lift ticket necessary	with hochkönigcard free
Freitag Friday	Ganztages-Wandertour Start und Treffpunkt laut Wanderprogramm des Tourismusverbandes Dienten Dauer: ca. 5-7 Stunden, ev. Ticket Sommerbahnen erforderlich	full day hiking tour start and meeting point according to the hiking program of the tourist office Dienten duration approx. 5-7 hours, possibly lift ticket necessary	



Biken & Wandern mit Portis Guides! Kinderprogramm Sommer 2023

Bike & Hike with Portis Guides!

www.portis.at



	ab 03.07. bis 08.09.2023		Preis pro Person
Montag Monday	Reiten mit Paula Treff um 9:45 Uhr beim Tourismusbüro (Ebene -1) im Skizentrum Dienten Mit Paula und ihren Pferden findet beim Rohrmoosgut das Kinderreiten statt. Dauer: ca. 4 Stunden inkl. Mittagsbetreuung und Verpflegung; Rückkehr um ca. 14:00 Uhr beim Skizentrum Dienten	horse riding with Paula start at 9:45 am at the tourist office (Ebene -1) at the skicenter Dienten horse riding at the Rohrmoosgut with Paula and her horses duration approx. 4 hours incl. lunchtime supervision and meal; return at the skicenter Dienten at 2 p.m.	
Dienstag Tuesday	Kinderbiketraining Start um 10:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Mit Chris und seinen Bikeguides üben wir das Trailfahren bei der Skillarea/Pumptrack Bürglalm Bergstation Dauer: ca. 5 Stunden inkl. Mittagsbetreuung und Verpflegung; Rückkehr um ca. 15:00 Uhr beim Skizentrum Dienten	kids-bike-training start at 10:00 am at Portis sportshop, skicenter Dienten Trailbiking at the Skillarea/Pumptrack Bürglalm top station with Chris and his bikeguides. duration approx. 5 hours incl. lunchtime supervision and meal; return at the skicenter Dienten at 3 p.m.	€ 26,00 + € 21,00 Bike-Tagesticket Sommerbahn bzw. € 16,00 mit Hochkönigcard bzw.
Mittwoch Wednesday	Schaukelpark Gabühel Treff um 10:00 Uhr beim Tourismusbüro (Ebene -1) im Skizentrum Dienten Mit der Gabühelbahn fahren wir zum Schaukelpark und können uns beim neu errichteten Spielplatz so richtig austoben. Dauer: ca. 4 Stunden inkl. Mittagsbetreuung und Verpflegung; Rückkehr um ca. 14:00 Uhr beim Skizentrum Dienten	Swing Park & Playground Gabühel start at 10:00 am at the tourist office (Ebene -1) at the skicenter Dienten We take the Gabühelbahn to the swing park Gabühel and romp around at the new playground. duration approx. 4 hours incl. lunchtime supervision and meal; return at the skicenter Dienten at 2 p.m.	€ 6,00 für Familien-Partner-Betriebe Witterungsbedingte Änderungen des Kinderprogramms möglich.
Donnerstag Thursday	Kinderbiketraining Start um 10:00 Uhr bei Portis Sportshop im Skizentrum Dienten Mit Chris und seinen Bikeguides üben wir das Trailfahren bei der Skillarea/Pumptrack Bürglalm Bergstation Dauer: ca. 5 Stunden inkl. Mittagsbetreuung und Verpflegung; Rückkehr um ca. 15:00 Uhr beim Skizentrum Dienten	kids-bike-training start at 10:00 am at Portis sportshop, skicenter Dienten Trailbiking at the Skillarea/Pumptrack Bürglalm top station with Chris and his bikeguides. duration approx. 5 hours incl. lunchtime supervision and meal; return at the skicenter Dienten at 3 p.m.	Das detaillierte Kinderprogramm der Region Hochkönig finden sie wöchentlich beim Tourismusverband Hochkönig oder ihrem Vermieter.
Freitag Friday	Steinböcke auf Klettertour Treff um 9:45 Uhr beim Tourismusbüro (Ebene -1) im Skizentrum Dienten Wir fahren mit dem Wanderbus zum Alpinpark Dienten. Dort wartet schon unser Kletterguide Sigie, um Euch in die Kunst des Kletterns einzuführen. Beim Flying Fox, der Seilbrücke, dem Seilgarten und dem Kletternetz können wir uns richtig austoben. Dauer: ca. 4 Stunden inkl. Mittagsbetreuung und Verpflegung; Rückkehr um ca. 14:00 Uhr beim Skizentrum Dienten	climbing at the Alpinepark Dienten start at 9:45 am at the tourist office (Ebene -1) at the skicenter Dienten At the Alpine Park Dienten our climbing-guide Sigie shows us how to climb at the rocks and we can romp around at the flying fox, rope bridge, climbing net and rope course. duration approx. 4 hours incl. lunchtime supervision and meal; return at the skicenter Dienten at 2 p.m.	

Verleihausrüstung für das Kinderbiketraining	Rentalequipment for the kids-bike-training	€ 20.00
Bike + Helm + Protektoren	bike + helmet + protection	C 20,00